JAARGANG No. 8548 WOENSDAG 8 OCTOBER 1952 VIER PAGINA'S

AMIGOE DI CURAÇAO

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Abonn.-prijs Curaçao en Bonaire ƒ 2.50, Aruba, Suriname, Bovenwinden ƒ 2.50. — Buitenland ƒ 3.— per maand (bij vooruitbet.).
Kantoor: Conscientiesteeg 27—29. Telefoon: Redactie 3858 — Administratie 3550.
Uitgave N.V. Paulusdrukkerij, Willemstad, Curaçao.
Hoofdredacteur: Ad. Versney.

ntzettende treinramp bij Londen

Laatste berichten melden 50 doden en 100 gewonden

den. — Vanochtend zijn drie treinen, waaronder de nacht-se uit Schotland, nabij het Londense voorstadje Harrow met in botsing gekomen. Er zijn reeds 11 doden geborgen. Men dat 20 mensen omkwamen. Er zijn tientallen gewonden.

R WORDT GEMELD:

den — Latere berichten et treinongeluk nabij Har-elden 50 doden en 100 ge-n.

van de drie treinen, die bij v botste, was vol school-en.

den — In een „roundup" Reuter over het spoorweg-k bij Londen, dat talrijke n, die uit Schotland kwa-werden gedood. Alle be-are brandweerwagens en nces werden naar het sta-arrow gezonden. Rodekruis-n werden van huis gehaald ntueel van het werk om kunnen bieden. Meer dan vonden werden in het eer-derhalf uur nadat het on-gebeurd was, naar hospita-i de omgeving gebracht. igen van hen moesten met ofbranders uit de wrak-n worden gehaald.

e uur na het ongeluk ver-en mannen van de red-loegen, dat meer dan 30 en uit de wrakstukken wa-vrijd. Steeds weer laaiden brandjes op in de ruïnes ze gaven de brandweer-n handen vol werk. Een elegen apothekerswinkel een eerste hulppost ver-l. De banken op het plat-an het station Harrow wa-et bloedspatten bedekt. De n, die met elkaar in botsing gekomen, waren hoog te-kaar opgetornd, zodat de gsploegen soms op een van 50 voet (plm. 15 me-n werk moesten beginnen. te passagiers waren uit de s geslingerd. De reddings-n werden uitgerust met -talkies, opdat van een al punt uit de instructies h worden gegeven. Om de minuten kwam dan van hier dan van daar het verzoek een draagbaar aan te geven; dan was weer een dode of gewonde gevonden — aldus de impressies van een Reuterverslaggever over het ongeluk nabij Harrow, waar drie treinen boven op elkaar reden.

De ruïne van de op elkaar gereden treinen is op het hoogste punt bijna 50 voet hoog. Op sommige plaatsen zijn drie tot vier wagens boven op elkaar terecht gekomen. Een voetbrug over het station, die toch op respectabele hoogte was geconstrueerd, was verdwenen. „Het lijkt mij een slagveld", zeide een ooggetuige. Veel gewonden lagen schreeuwend geklemd in de wrakstukken, terwijl de reddingsploegen hen slechts met de grootste moeite en na verloop van geruime tijd konden bereiken. Ambulances en privé-auto's hadden een soort pendeldienst georganiseerd naar de dichtstbijzijnde hospitalen. Priesters klommen over de wrakstukken om waar mogelijk troost te bieden of bijstand te verlenen. Zij werden op de voet gevolgd door artsen, die, waar mogelijk morphine-injecties gaven om de pijnen te stillen. Iedereen uit het dorp Harrow, die maar even kon, verleende hulp.

Een overlevende uit de expresse van Schotland vertelde, dat alles zo snel was verlopen, dat hij bemerkte, dat zijn wagon op het perron stond, voor hij zich bewust was, dat er een zeer ernstig ongeluk was gebeurd. Het leek een ogenblik of de wagon ging vliegen. Toen alles achter de rug was, klonken van alle kanten kreten om hulp en gekreun van de gewonden; een geluid, dat ik mijn hele leven niet meer zal vergeten.

Het verslag van de Reuter-reporters over het treinongeluk bij Harrow gaat voort met te zeggen:

Overlevenden met aan flarden gescheurde kleren en bloedend uit tal van wonden, kropen, nadat het stof en het lawaai van de botsing was opgetrokken, uit de wrakstukken. Kleren, bagage, kranten, tijdschriften en verdere eigendommen van de passagiers lagen her en der verspreid in het rond.

Het ongeluk gebeurde kort na acht uur (half vier Cur. tijd) op het stationnetje van het voorstadje Harrow van Londen. Juist trok de lichte morgenmist op en kwam de zon door. Het ongeluk gebeurde op het hoogtepunt van de run naar Londen van mensen, die buiten wonen en in de stad hun werk hebben.

Beschuldigingen op Communistisch Congres voortgezet

Londen. — Op het congres van de Sovjet-Russische communistische partij te Moskou, aldus radio-Moskou, heeft de gedelegeerde van Stalingrad het ministerie van staatsplanning verweten niet te hebben zorg gedragen voor de ontwikkeling van de hulpbronnen van de stad om haar in staat te stellen haar economische rol te vervullen.

De afgevaardigde, Grisjin, laakte het „ontbreken van voorbereidend werk om het gebied in staat te stellen de taak, die zijn enorme economische hulpbronnen mogelijk maken, na te komen. Tezelfdertijd prees hij het reeds volbrachte werk, in het bijzonder de aanleg van hst Wolga-Don-kanaal.

De voornaamste spreker was vandaag Laurent Beria, tijdens de oorlog hoofd van de Sovjet-Russische geheime politie, later commissaris voor atoomonderzoek en plaatsvervangend premier.

Moskou. — Het communistische partij congres thans te Moskou bijeen, heeft het verslag dat Malenkof uitbracht goedgekeurd. Ook het politieke werk en de andere werkzaamheden van de centrale commissie, waarvan Malenkof secretaris is, werden goedgekeurd.

Eisenhower over de hekel

Gisteren moest de Republikeinse candidaat voor het Amerikaanse presidentschap, Eisenhower, het ontgelden. Een leider van de communistische partij in Lithauen leverde critiek op de oud-generaal in een toespraak, die in Londen opgevat wordt als een antwoord van Eisenhowers rede op de conventie van het Amerikaanse Legioen in Augustus j.l., waarin deze aanspoorde tot de „bevrijding van de volken in slavernij".

De gedelegeerde, A.J. Snerkus, verklaarde, dat zijn landgenoten hun koers niet zouden veranderen. „Tevergeefs blaft de imperialistische Eisenhower tot het Lithause volk in de hoop het te onderdrukken. Het volk van Lithauen, dat eens zuchtte onder een bourgeois-bewind van Brits-Amerikaanse imperialisten en Lithause bourgeois Nationalisten prijst zich thans gelukkig en trots deel te nemen aan de opbouw van de communistische gemeenschap in de U.S.S.R. als gelijke onder gelijken".

Mexico-stad — Door een ontploffing in het laboratorium van een munitiefabriek in Mexico zijn Dinsdagochtend vijf personen omgekomen.

RODE JEUGDMARS

Berlijn. — Ter viering van de derde verjaardag der Oostduitse Republiek trokken vandaag 20.000 Oostduitse jongelieden in rijen van tien naast elkaar door Berlijn. Zij waren gekleed in nieuwe donker khaki-uniformen. Hun leeftijd varieerde tussen 16 en 20 jaar. Leden van de (communistische) Vrije Duitse Jeugd juichten hen toe en riepen „ons volksleger".

De parade werd gadegeslagen door president Wilhelm Pieck en de voorzitter van de opperste Sovjet, Nikolai Sjvernik.

Brussel — De raad van ministers van de kolen- en staalgemeenschap in Luxemburg heeft de Assemblee ad hoc belast met het opstellen van een Europese grondwet.

Hedenochtend doorbraken Chinezen Geallieerde stellingen bij Sjorwon

Bestandsbesprekingen voor onbepaalde tijd uitgesteld

Tokio. — Woensdagochtend doorbraken de Chinese troepen de stellingen der Verbondenen bij Sjorwon. De geallieerden zijn nu gedwongen slag te leveren om de communistische vorderingen in de richting van de heuvels, die de hoofdweg naar Seoel beheersen, te beletten.

Volgens ramingen van de Verbondenen zijn in deze gevechten inmiddels al 1500 communisten gedood. De zware aanvallen begonnen gisteren ten Noordwesten van Jontsjon aan het centrale front.

New Yorkse omroepstations, die berichten aanhaalden van het front, ongeveer 80 km ten Noorden van Seoel, meldden, dat de doorbraak plaats vond op de **heuvel „White Horse"**. De Verbondenen zouden luidens dezelfde berichten tot de tegenaanval zijn overgegaan. De communisten schijnen hun aanval tegen de „White Horse" te richten.

Tokio. — De bestandsonderhandelaars hebben vandaag het voorstel van de Verbondenen om de besprekingen voor onbepaalde tijd uit te stellen aanvaard.

Tien dagen geleden dienden de onderhandelaars van de Verbondenen nieuwe voorstellen in voor de regeling van de uitwisseling der krijgsgevangenen, die echter door de communistische radio onaanvaardbaar werden genoemd.

Verkiezingsactie in Venezuela wordt weer voortgezet

Caracas — Aan de wettig bestaande politieke partijen in Venezuela werd gisteren medegedeeld, dat zij haar normale verkiezingsactiviteiten, die de vorige week onderbroken werden na revolutionnaire aanvallen op legergarnizoens in verschillende delen van het land, mogen hervatten.

Het nieuws, dat het verbod op politieke samenkomsten was opgeheven, werd ter kennis gebracht van de Union Republicana en de (conseratieve) Copei-partij, door luitenant-kolonel Luis Paez, de minister van binnenlandse zaken.

AFP meldt naar aanleiding van een particulier bericht ontvangen uit Lima, dat er een onstand is in Cumaná (Venezuela), die zich moeilijk laat onderdrukken.

Geheim vliegveld ontdekt.

Rio de Janeiro — Op het riviereiland in de Braziliaanse staat Minas Geraises zou een geheim vliegveld zijn ontdekt, dat door communisten zou zijn aangelegd en door hen ook verborgen is gehouden — zo bericht de „Diario de Minas". Het gebied is moeilijk toegankelijk. Het leger zou thans de zaak onderzoeken, aldus het blad.

Lewis is voor Stevenson.

Cincinati — De leider van het zes millioen leden tellende verbond van mijnwerkers, Lewis, heeft de leden verzocht bij de presidentverkiezing Stevenson te steunen. „Eisenhower — zo zeide Lewis — volgt blindelings Taft."

illon, de gevallen communist, riep: "Iemand volgt mij!"

is. — De onlangs gedegradeerde Franse communistische leider heeft gisteren opschudding verwekt op een station van de door zijn voet te steken tussen de deur van een op vertrek e trein. De trein kon hierdoor niet vertrekken. Hij riep: nd volgt mij".

nover de politie verklaarte worden geschaduwd. ad tevoren snel zijn eigen erlaten en was het Metro-ingedoken om op die ma-zijn achtervolgers te ver-en, maar dat was hem niet . In de verwarring bleek chtervolger te zijn ont-

einde ongelukken te voor-zijn de ondergrondse trei-Parijs zo ingericht, dat zij kunnen vertrekken indien alle deuren gesloten zijn. or wordt o.m. voorkomen, ensen op het laatste ogen-g in of uit de trein kunnen en — red. ANP)

NAAR V.S.?

v York. — Bij zijn aankomst ew York met de „Queen verklaarde Veljko Vlaho-e Joegoslavische ondermi-van buitenlandse zaken, aarschalk Tito, die bereids itnodiging tot een bezoek root Brittannië heeft aan-graag ook de Verenigde zou willen bezoeken. Men echter moeilijk iets zeggen de voornemens van Tito s diens drukke bezighe-in Joegoslavie in verband e aanstaande grondwettelij-zigingen aldaar.

hovic zal aan het hoofd van de Joegoslavische dele-naar de Verenigde Naties, die dezer dagen wordt gehouden.

ROBOT-TERREUR

Wenen. — Een Zwitserse robot „Sabor" genaamd, heeft reeds tweemaal opschudding verwekt op een tentoonstelling in Wenen. De eerste maal veroorzaakte de kunstmens een paniek, toen op een ongelegen ogenblik het loopmechanisme in werking trad en de robot op een groep angstige kinderen inliep.

Jl. Donderdagmorgen drukte een onbekende inbreker in het gebouw op een verkeerde knop, waarop de robot in werking trad en drie schoten loste met een alarmpistool. De door het lawaai gewekt omwoners waarschuwden de politie, doch de onbekende dader had haar komst niet afgewacht.

Ook Latijns Amerika in E.B.U.?

Parijs. — Wanneer de plannen, die thans overwogen worden, ten uitvoer worden gebracht, zal de Europese Betalings Unie zich geleidelijk ontwikkelen tot een clearinginstituut voor de gehele Westelijke wereld buiten het dollargebied, zo schrijft de correspondent te Parijs van de „Financial Times". Volgens de correspondent streeft de E.B.U. er verder naar bij te dragen tot en mede te werken aan het herstel van de algemene omwisselbaarheid der valuta's.

Zoals bekend, deelde het bestuur der E.B.U. in zijn jongste jaarverslag mede, dat het een uitbreiding der operaties der Unie, in het bijzonder tot Latijns-Amerika overweegt.

Recht tot het hart

Gelukkig hij, die niet be-te vragen: nog gelukkiger e geven kan.

het nieuws van vandaag

In de afgelopen week verschenen enige artikelen van een Correspondent in de Beurs- en Nieuwsberichten, die het probleem behandelen van de Voorlichting in de Antillen. Voorwaar een actueel onderwerp, nu de Landsminister van Algemene Zaken de uitkering aan het A.N.P. van de begroting 1953 geschrapt heeft en in de plaats daarvan Cf. 10.000.— heeft op gebracht ter verbetering van de voorlichting.

Genoemde correspondent, van wie de artikelen aanleiding geven te veronderstellen dat hij in Nederland woont, doch overigens geen onbekende is op het Westelijk — speciaal het Surinaams — voorlichtingsterrein, beschreef in een eerste artikel de pioniersarbeid door de Antilliaanse vertegenwoordigers in Nederland, dr d.C. Gomes, M.P. Gorsira en Mr N. Debrot verricht, om vervolgens meer in het bijzonder aandacht te wijden aan de oplossing, die van Surinaamse zijde gepoogd werd aan het probleem te geven.

Wat de correspondent, blijkens zijn artikelen voornamelijk verlangt, is niet zozeer een instantie die nieuws over de Antillen geeft, als wel een die de achtergrond geeft van het nieuws: dus een die het nieuws van de Antillen voor Nederlandse buitenstaander begrijpelijk maakt.

Blijkens zijn exposé over de door Suriname gevolgde weg, heeft deze niet tot het gewenste doel geleid. Het betreft hier n.l. een „Commissariaat voor Surinaamse zaken", dat gevestigd is in het gebouw van het Departement voor Overzeese Rijksdelen, welk Commissariaat aan degenen die economisch of voor emigratie in Suriname geinteresseerd zijn, alle mogelijke inlichtingen, verstrekt, waarvan echter als het onbevredigende gemeld wordt, dat die inlichtingen angstvallig het politiek terrein vermijden. Voor informaties van dit karakter wordt men verwezen naar mr dr Pos de algemeen vertegenwoordiger van Suriname en de tegenhanger van onze Mr N. Debrot. Waar de voorlichting die de Nederlandse buitenstaander gemeenlijk over de West verlangt, van deze laatste aard is, verkeren Suriname en de Antillen dus blijkbaar, ondanks het Commissariaat in dezelfde situatie: beiden hebben hun vertegenwoordiger, die beiden hun politieke voorlichting geven kunnen, waarvan het een ieder vrijstaat zich een oordeel te vormen omtrent de objectieve waarde ervan.

Voorlichting

In een derde artikel komt de correspondent meer bepaaldelijk over de Antillen te spreken en herhaalt, dat reportage naar Nederland van de actuele Antilliaanse faites et gestes niet voldoende is: er moet een gids zijn, die door het labyrint der actualiteiten de weg wijst. Er moet iemand zijn, die de „achtergrond van het nieuws" geeft. Na deze wenselijkheid te hebben vastgesteld, wijdt de correspondent te spreken over een oud plan uit de koker van Dr d.C. Gomez, dat echter geheel iets anders, of in ieder geval mateloos meer inhoudt, dan het verstrekken van een „achtergrond van het nieuws". Dit plan concentreert zich rond het aanstellen van een soort „Maitre de cuisine", die alle politieke, economische, culturele en andere gerechten, welke de Antillen te bieden hebben op smaakvolle wijze arrangeert en aan het Nederlandse publiek voorzet.

Voordat wij echter met de Correspondent van de „achtergrond van het nieuws" afstappen, willen wij daar toch nog enige ogenblikken onze aandacht aan wijden. Begrijpen wij de schrijver goed, dan acht hij dit verstrekken van de achtergrond een idee dat niet al te best voor verwerkelijking vatbaar is. Wij kunnen daarin zeer wel met hem mee gaan. Echter niet om de redenen, die hem tot zijn conclusie bewegen.

Hij voert n.l. aan dat deviezengebrek de Nederlandse kranten niet in staat stelt bekwame journalisten naar de Antillen te zenden, en dat, zelfs wanneer die hier aan het werk zouden slaan, papiergebrek in Nederland het onmogelijk zou maken hun pennevruchten in zulk een ruime mate op te nemen, dat hun verblijf alhier economisch verantwoord is. Onze moeilijkheid tegen deze gedachtengang is, dat ze de kern van de kwestie onbesproken laat. En dat is deze: Zowel deviezen als plaatsruimte zouden toelaten, dat bij tijd en wijle door een voorlichter een achtergrond geschets werd van het lopende Antilliaanse nieuws. Dat deze idee niettemin een luchtkasteel is en blijft, vindt zijn oorzaak in het feit, dat geen enkele voorlichter, vooral niet waar het de achtergrond van politiek nieuws betreft, het iedereen blijvend naar de zin kan maken. Hier geldt meer dan waar elders ook: „Niemand kan twee heren dienen".

Een volgende keer iets meer over de „Maitre de cuisine".

Mossadeq overhandigde antwoord op Engelse nota

Teheran. — Dinsdagmiddag heeft Mossadeq de Amerikaanse ambassadeur, Loy Henderson, ontvangen. Dinsdagavond zal het kabinet vergaderen. Mossadeq zou de Verenigde Staten meer als bemiddelaar dan als belanghebbende willen zien.

Mossadeq overhandigde antwoord

Teheran. — Mossadeq heeft gisteren aan de Britse zaakgelastigde en de Amerikaanse ambassadeur zijn antwoord nota overhandigd. De tekst zal waarschijnlijk vanmiddag gepubliceerd worden.

Volgens Amerikaanse en Britse persberichten zijn tankers van onafhankelijke Amerikaanse maatschappijen op weg naar Perzie om olie in te nemen.

„ZELFDE RICHTLIJNEN".

Cairo. — De nieuwe voorlopige voorzitter van de Wafd, Abdel Salam Fahmy Gomaa, heeft verklaard, dat de Wafd de strijd zal voortzetten volgens de richtlijnen van de stichter, Saad Zaghloel. Nahas volgde deze richtlijnen ook op.

„Geheel en al onwaar"

Lausanne. — Prinses Narriman heeft Dinsdagmiddag verklaard, dat de berichten over echtscheiding „geheel en al onwaar" zijn. Zij keert over enige uren naar Italië terug.

FRANKRIJK DULDT GEEN INMENGING

Parijs. — De Franse ministerraad heeft Dinsdag besloten, dat de Franse delegatie bij de Verenigde Naties geen inmenging in de kwesties-Marokko en Tunesie zal aanvaarden. Deze vraagstukken vallen uitsluitend onder Frankrijks nationale bevoegdheid, aldus de overweging.

Frankrijk zou in dezen onvoorwaardelijk door Engeland worden gesteund.

Maar de Fransen blijken ongerust te zijn over het standpunt van Amerika in deze kwestie.

GRIEKS PARLEMENT WORDT ONTBONDEN

Athene — Koning Paul van Griekenland heeft Dinsdag aan premier Plastiras verzocht een decreet op te stellen, houdende de ontbinding van het parlement. Vrijdag moet het decreet aan de koning worden voorgelegd.

Loonsverhoging geweigerd

Londen — De Britse Staatsspoorwegen hebben vandaag een eis tot loonsverhoging van de vakbond welke het land on [illegible] lijk 22.000.000 pond sterling zou komen te staan, van de hand gewezen. De vakbond, die 450.000 spoorwegarbeiders vertegenwoordigt, had verzocht om een loonsverhoging van 10% voor iedere arbeider.

Batig saldo voor Engeland.

Londen — Het Engelse ministerie van financiën heeft bekend gemaakt, dat de Engelse betalingsbalans, welke in de tweede helft van 1951 een nadelig saldo vertoonde van 334 millioen pond sterling over de eerste helft van 1952 een voordelig saldo had van 24 millioen pond sterling.

CURACAO

ZUSTER ARCANGELA †.

Vrij plotseling is in het Sint Elisabeth Gasthuis overleden in de ouderdom van 48 jaar de Z.E. Zuster Arcangela. Twintig jaar lang arbeidde zij in ons gebiedsdeel en schonk zij haar beste krachten aan het missiewerk. Hedenmiddag 17 uur zal in de kapel van het Hospitaal de absoute verricht worden. Moge God haar het loon geven in het Rijk der Hemelen.

NOG NIET GEVAT.

De manspersoon, die vorige week met een mes zijn „vriendin" bloedig mishandelde, zodat zij met vele steekwonden in het hospitaal moest worden opgenomen, is nog steeds voortvluchtig.

BRANDJES.

In een woning aan de weg naar Welgelegen brak een klein brandje uit doordat het glas van een nachtpitje barstte en de vlam vrij spel had. Een agent, die voorbij kwam, wist het een natte deken het begin van brand in de kiem te smoren.

VAN DRINKEN KOMT RUZIE.

Gisteravond waren enkele mannen in een perceel aan de Kuiperstraat aan het drinken. Naarmate de flesinhoud verminderde werd de tong beweglijker, totdat boze woorden vielen. Het geheel eindigde in een boksontmoeting met veel lijf aan lijf-werk.

DIA DE LA RAZA

De traditie getrouw zal onder auspicien van de „Soc. Bolivariana op Zaterdagavond 11 October a.s. „Dia de La Raza" worden gevierd. In de Piscaderaclub zal wel een zeer bijzonder programma worden vertoond, mogelijk gemaakt dank zij de royale medewerking van het Venezolaanse Ministerie van Onderwijs en Volksvoorlichting. Immers, onze Venezolaanse vrienden hebben voor die gelegenheid enkele leden van het bekende gezelschap „Retablo de Maravillas afgevaardigd naar Curaçao om hier mede te werken aan een show.

Het geheel zal worden besloten met een dansje op de muziek van de bekende band Cristal. Uiteraard zijn het bestuur en leden van de Sociedad Bolivariana de Venezolaanse Regering zeer erkentelijk voor dit edelmoedig aanbod waarmede de hartelijke relaties tussen Curaçao en Venezuela duidelijk worden geaccentueerd.

Er bestaan voorts plannen om de Venezolaanse groep twee maal te laten optreden in de show, een in het vroege en een — voor de laatkomers — in de gevorderde avonduren. Behalve enkele folkloristische dansen zal deze groep ook ten uitvoer brengen een Mexicaanse dans en de bekende chumba-chumba.

Bovendien verlenen de bekende bariton de heer Beckers en tenor Otto Fraay vocale medewerking. Onze Sociedad Bolivariana-vrienden wijzen ons er op, dat introductie is toegestaan.

MOEILIJKE VOORLICHTING

In ons „Nieuws van Vandaag" van heden middag merden wij reeds over de moeilijkheden, die aan de toch zozeer gewenste, ja onmisbare Voorlichting verbonden zijn. Gisteren werd de waarheid hiervan ten overvloede door een markant voorbeeld geïllustreerd.

Bij telefonisch contact, dat wij gistermorgen met de Nederlandse Voorlichtingspost hadden betreffende de reis van Z. Exc. de Gouverneur naar Bonaire, werd ons aangezegd, dat het officieel bulletin dienaangaande naar ons onderweg was, en dat wij de mededeling maar over moesten nemen uit een der plaatselijke bladen, dat blijkbaar deze informatie eerder toegezonden kreeg dan wij.

In het belang van de nieuwsvoorziening hebben wij aan deze vingerwijzing gehoor gegeven en het bedoelde bericht overgenomen. Zoals de tekst in dat blad luidde, zou de Gouverneur de Gezaghebber installeren, van wie als naam werd opgegeven: W.G. de Haseth Muller.

Eerst hedenmorgen ontvingen wij het bulletin, waarvan gistermorgen verklaard was, dat het naar ons onderweg was. Blijkens het poststempel passeerde de brief om 20 uur p.m. het kantoor.

Het meest bevreemdend is ondertussen, dat niet alleen in het bedoelde blad, door een of andere zetfout, maar ook in het officieel bulletin de Gezaghebber van Bonaire W.G. de Haseth Muller genoemd wordt.

Haast kan in ieder geval niet de reden zijn, dat aan de naam van de autoriteit, „Muller" ten onrechte werd toegevoegd.

Een beter bewijs, dat Voorlichting moeilijk is, hadden wij bezwaarlijk kunnen bedenken.

EEN SCHONE VOETBALAVOND

Als men de prestaties van de B-klassers bij houdt heeft men kunnen merken dat Uniao Portugues sinds de klap, die ze van Scherpenheuvel ontving, zich goed hersteld heeft en thans een hechte eenheid beginnen te vormen.

Hedenavond om zeven uur kan men ze zien optreden tegen Jong Colombia, dat na de grootse inzet van de competitie tegen S.V.V. een paar toontjes lager moest zingen. Maar de stoere mannen van Boca St. Michiel zijn vast van plan vanavond een hogere toon aan te slaan.

SITHOC VRAAGT DE AANDACHT

Sithoc dat met begerige ogen naar het fluweel kijkt waarop Jong Holland thans zetelt, is vast van plan zich hedenavond daar op neer te vleien. P.S.V. zal daarvoor van Sithoc een behoorlijke nederlaag moeten incasseren. Dat zal niet zo vlot gebeuren nu de Politiemannen hun sterkste verdediging weer in elkaar getimmerd hebben.

Jong Holland heeft er reeds kennis mee gemaakt en kon slechts met pijn tot een magere overwinning komen. Dat Krips met zijn mannen zonder pijn slagen, is mogelijk, maar dat de doelpunten aan de lopende band gemaakt worden is uitgesloten. In ieder geval wordt het een prachtduel tussen Matrona met zijn mannen en die van Krips. En dat wil iedereen zien.

STORING

Gistermiddag heeft een vliegtuig het gebied, 1000 km oost van Antigua afgezocht omdat een tropische storing, mogelijk een orkaan, daar vermoed werd. Het vliegtuig heeft inderdaad een storing aangetroffen die welliswaar nog wel geen orkaan genoemd mag worden maar toch reeds windsterkten van omstreeks 50 mijl per uur in zich hield. Deze storing „Easy" beweegt zich blijkbaar langzaam in noordwestelijke richting. Meer actuele gegevens zijn niet beschikbaar pas wanneer hedenmiddag opnieuw een vliegtuig de storing is binnengedrongen kan meer over de bewegingsrichting en intensiviteit worden gemeld.

PIANO-RECITAL ARNOLD JUDA

Het was een zeer populair programma, dat Arnold Juda gisteravond in de Stadsschouwburg verzorgde voor de Curaçaose Kunstkring; een soort van volksconcert dus — maar toch is het volk niet in grote drommen naar dit piano-recital komen luisteren.

Om precies te zijn, waren het er maar een stuk of zeventig, die het gisteren kennelijk de moeite hebben geoordeeld, om naar deze uitstekende pianist te komen luisteren. Want een uitstekende pianist is Arnold Juda. Dat bewees hij in dit recital nog duidelijker dan bij zijn optreden enige jaren terug in de Societeit Asiento. Enkele kleine oneffenheden daargelaten, die wij rustig op rekening van de krachttoer kunnen schrijven, om maar brutaal weg met de Sonate Appassionata van Beethoven te beginnen, was zijn spel de gehele avond gaaf, boeiend en beleefd. Zelfs degenen, die niet van Bartok hielden, zullen gisteren ademloos geluisterd hebben naar de klankrijke vertolking van diens Roemeense dansen. Verder bevatte het programma nog enkele composities van Rachmaninoff en Fr. Chopin, waarvan de meeste zo in het gehoor lagen, dat het grote publiek de melodieën ook reeds kende uit meer populaire bewerkingen (zoals Melodie van Rachmaninoff en Fantasie Impromptu van Chopin). Wij geloven, dat de Kunstkring er goed aan had gedaan, een uitvoeriger publicatie van deze programma's in de dagbladers van te voren te verzorgen, desnoods met het verzoek aan de heren recensenten om dit programma met een enkel woordje toe te lichten. Misschien waren er dan wat minder stoelen onbezet gebleven in de akelig lege zaal. De weinige aanwezigen dankten overigens met een driovoudig applaus, dat beloond werd met twee toegiftjes.

St.

HET VERKEER

Een jongetje van 3 jaar oud stapte gisteren plotseling van het trottoir af van de Bredestraat(P). Hij werd prompt gegrepen door een bestel auto. Een bloedbuil en veel geschreeuw was het resultaat. Voorts 4 lichte aanrijdingen.

IN DE REGENBAK

Een vrouw van 80 jaar zakte gisteren op Weis Afo door de regenbak. De plank die op de bak lag was wat vermolmd. Zonder kleerscheuren werd zij later op hulpgeroep uit de put bevrijd.

WEER EEN

Ja, nu is de publieke telefooncel op de Schottegatweg ter hoogte van café „de Oranjeboom" weer defect. Kwaadwilligen hebben het toestel vakkundig „gemold".

LINDETEVES VRAAGT VERGUNNING OP BONAIRE

Naar wij vernemen heeft Lindeteves N.V. een vergunning aangevraagd om haar arbeidsterrein naar Bonaire te mogen verleggen. Op dit verzoek is uiteraard nog niet beslist, de Eilandsraad Bonaire zal advies op dit verzoek moeten uitbrengen.

EEN VLUCHT NAAR NEDERLAND MINDER

Met ingang van 16 October a.s. zal er één vlucht van de KLM op Nederland uitvallen en wel de dienst van Donderdag. Het logisch geringer vervoer in de wintermaanden rechtvaardigt deze dienst op Donderdag niet meer. In het voorjaar van 1953, wanneer het vervoer weer gaat toenemen, wordt deze dienst weer ingesteld en zal er zelfs een super-constellation regelmatig op de West gaan vliegen. Belanghebbenden wijzen wij er dus op, dat met ingang van 16 October a.s. de Donderdagdienst naar Nederland v.v. komt te vervallen.

TELEVISIE ZENDER EN CAMERA AANGEKOMEN

Een dezer dagen is uit Amerika aangekomen enkele indrukwekkende pakkisten, waarin de RCA-televisie-apparatuur waarmede de Experimentele Televisie groep voornemens is te gaan experimenteren.

Het zal uiteraard enige tijd vorderen eer de installaties gereed zijn en de televisie „in de lucht is".

HET CONTRACT MET DE PASSANGRAHAN

In de vaste commissie van overleg heeft, zulks naar aanleiding van de gisteren gehouden fractie vergadering van de Eilandsraad, men er zijn goedkeuring aan gehecht dat het Eilandsgebied met de heer v.d. Stam een contract aangaat voor de tijd van 5 jaar met 5 jaar optie. In dit contract is o.m. bepaald dat de heer v.d. Stam alle kosten aan de verbouwing en restauratie — zoals wij reeds meldden verkeert dit gebouw in een verwaarloosde toestand — voor zijn rekening neemt. In ruil daarvoor krijgt hij vrijstelling van het betalen van de overeengekomen pachtsom gedurende de tijd van vier jaren. Daarna is wel pacht verschuldigd.

In ieder geval behoeft het Eilandsgebied Curaçao aan de passangrahan geen subsidies meer te verstrekken zoals de Landsregering in het verleden heeft moeten denken welke de belastingbetaler ƒ 40.000 per jaar kostte.

WINSTBELASTING NAAR EILANDSGEBIED

Het tekort van 12 millioen op de eilandsbegroting is inmiddels teruggebracht tot een slordige 6 millioen, doordat de Landsregering heeft toegezegd de winstbelasting inclusief de opcenten af te staan aan het Eilandsgebied.

„DE GEZELLIGHEID" BILJART

In Club de Gezelligheid zijn gisteravond de wedstrijden gespeeld in de competitie tussen Asiento, Aruba Tivoliclub en de Gezelligheid. Gisteravond speelden Asiento en Gezelligheid.

De uitslagen luidden:

Rodenburg (As) 96 car, gem. 1.96 vs. Brongersma (G) 150 car, gem. 3.06. Van Heeswijk (As) 86 car, gem. 1.72, vs. Yohai (G) 150 car, 3.00 gemiddelde. Van de Brugge (As) 44 car, gem. 1.83, vs. de Chene (G) 150 car, gem. 6.25. Van de Graaf (As) 103 car, gem. 1.81, vs. Alex Yrausquin (G) 150 car, gem. 2.63.

Doordat de Asiento-mannen moesten spelen op een niet verwarmd biljart, waardoor de „tafels" minder snel lopen, bleven de Asiento spelers ver beneden hun gemiddelden.

SCHEEPVAARTBERICHTEN

Prins Bernhard nr La Guaira, **Gothic** nr Londen, **Willemstad** nr Pta Cardon, **Olav Bakke** v Antwerpen.

AANKOMST VLIEGTUIG.

Het KLM-vliegtuig, dat Maandag vertrokken is, landde hedenochtend 01.44 uur Ned. tijd op Schiphol.

D'R IN EN D'R UIT.

Haven: in 6 vrachtschepen (3), 19 tankers (15) en 3 zeilboten (3). Er landden 32 passagiers, 21 in transito en 33 vertrokken.

Hato: in 16 en uit 15 vliegtuigen met 337 landende passagiers, 117 in transito en 83 vertrokken.

HET WEER

Max. temp. 32.5 C (90.5 F), min. 25 C (77 F) en gem. 29.2 C (84.6 F). Max. wind 16, min. 8 en gem. 12 knopen. Neerslag 1.5 mm. Licht bewolkt 17 en bewolkt 7 uren met een vochtigheidsgehalte van 71%.

BURGERLIJKE STAND.

Tweede District.

Geboren op: 21 Sept. twee dochters van S. Lenterio en N. Martina, dochter van M. Martina, dochter van C. Girigorie, zoon van L. Pop en J. Privania; 22 Sept. zoon van J. Recordina en C. Thomasia, zoon van L. Jamanika en C. Specht, dochter van E. da Silva de Freitas, zoon van J. Anita en H. Rosalia, dochter van L. Heyliger, dochter van M. Felicia en Petronella, dochter van N. Wefer, zoon van I. Senior en W. Petronilia; 23 Sept. zoon van C. Gosepa en N. Martines, zoon van R. Frans en H. Ysidora, dochter van M. Martina en J. Martina, dochter van A. Reinita en R. Martina, dochter van G. Alie en A. Tremus, twee dochters van C. Davelaar en N. Adamus, zoon van M. Brandes en R. v.d. Stal; 25 Sept. J. Martha en F. Lopez, dochter van C. Olbina en R. Damiana.

Getrouwd op: 24 Sept. J. R. Angelica en F. M. Martina, E. J. Mathilda en M. E. Presentacion, D. P. Poulina en J. C. Estela, M. F. Pikero en A. R. Cicilia, A. S. Felicia en A. M. Juliana; 27 Sept. C. B. Frans en M. G. Loswijk.

Overleden op: 14 April S. S. Lodowica (man 41 j.); 10 Sept. F. R. Adelina (vrouw 83 j.); 16 Sept. A. T. Villarecl (meisje 2 j.); 17 Sept. D. E. Zimmerman (meisje 9 j.); 21 Sept. J. C. Raphael (man 69 j.); 25 Sept. P. B. Salcedo (vrouw 77 j.).

„Indonesie kan eigen olievelden zelf exploiteren," zegt Mr. Hassan

Djakarta. — In verband met de mogelijkheid, dat de regering de olievelden in Noord-Sumatra aan de B.P.M. zal teruggeven, heeft het parlementslid mr Touku Hassan, die ook zitting heeft in het mijncomité, verklaard, dat, als de regering dit zou wensen, Indonesië stellig zelf de olievelden kan rehabiliteren en de productie opvoeren.

sche krachten om het bedrijf te voeren en als men buitenlandse deskundigen nodig heeft, kan men deze aantrekken". De productieverhoging, aldus mr. Touku Hassan, is geenszins moeilijk. Men behoeft daarvoor slechts de pijpleiding te verbeteren, en pijpen zijn voldoende te krijgen. Dat de productie thans laag is, vindt zijn oorzaak in het feit, dat pas enkele putten geopend zijn. Ook heeft de regering de uitvoer van de olie uit Sumatra verboden, zolang de status van de olievelden nog niet vaststaat. Volgens spreker is dit mede een van de redenen, waarom nog niet alle bronnen geopend zijn.

Mr Hassan deelde verder mede, dat men de olievelden niet behoeft te verkrijgen via de weg van nationalisatie. „Men kan volstaan met een „onteigening ten algemene nutte", waartoe de mogelijkheid ook in de RTC-overeenkomst is vastgelegd.

Over de oprichting van raffinaderijen in Noord-Sumatra verklaarde spreker, dat er reeds verschillende aanvragen van Amerikaanse, Japanse en Duitse zijde voor de oprichting daarvan zijn binnengekomen, terwijl de voorwaarden daarvoor dusdanig geregeld kunnen worden, dat men er meer winst uit trekt, dan wanneer men deze aan de B.P.M. teruggeeft.

„Er zijn voldoende Indonesi-

WERELDNIEUWS

TANKSCHEPEN ONDERWEG?

Washington. — Zowel door Britse als Amerikaanse functionarissen wordt verklaard, dat hun niets bekend is, waaruit bevestiging zou blijken van het bericht, dat enkele onafhankelijke firma's in de Verenigde Staten tankschepen naar Perzie hebben gezonden om er olie te kopen.

In officiële kringen ontkent men niet, dat, hoewel de grote Amerikaanse oliemaatschappijen helemaal niet begerig zijn om Engeland in zijn geschil met Perzie in verlegenheid te brengen, sommige onafhankelijke maatschappij niet afkerig zijn de Perzische olie tegen een goedkope prijs te kopen. Niets duidt er evenwel op, dat deze kleinere maatschappij tot een dergelijke stap zijn overgegaan.

DE GODSDIENST IN DE SOWJET-UNIE

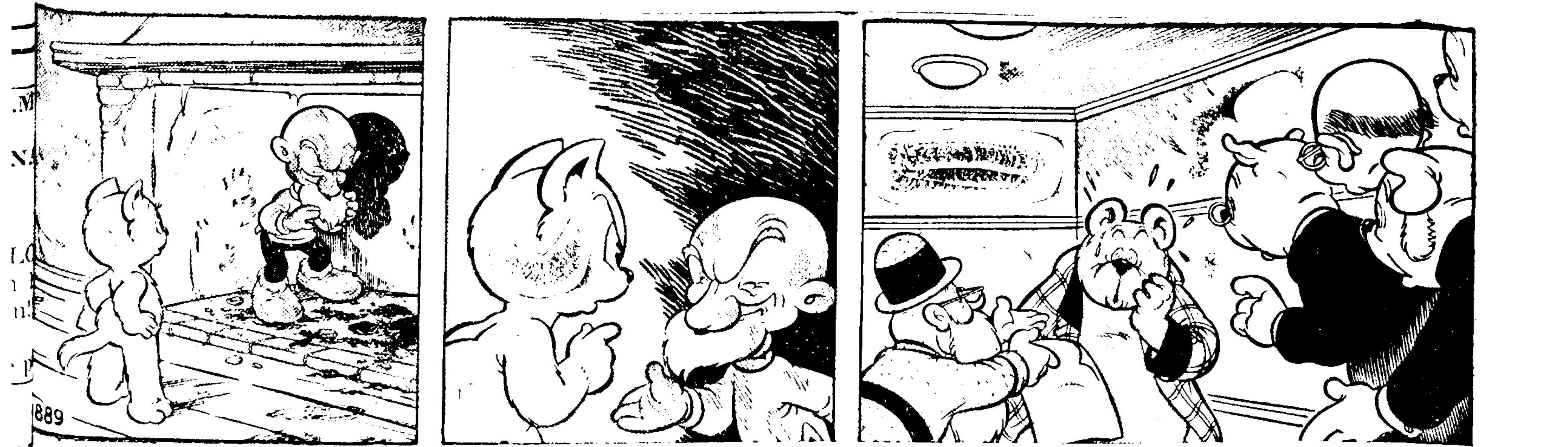
Wenen. — De Oostenrijkse communistische partij is een te actie begonnen om sprookjesverhalen over dienstvervolging in de Sowjet-unie" te bestrijden.

Die in de plaats, waar Oostenrijkse rooms-katholiek congres Zondag een grote luchtbijeenkomst zal houden een communistische tentoonstelling geopend, getiteld „ dienst en kerk in de Sowjet Unie". De tentoonstelling aantonen, dat er „in de Sowjet Unie acht christelijke godsdienstige sekten zijn met volle vrijheid van godsdienst en kerke rechten en mogelijkheden. Op foto's ziet men de her van door de oorlog verwoeste kerken.

Volgens het communistische blad „Der Abend" zullen speciaal afgevaardigden van de communistische partij met de afgevaardigden van het katholieke congres omgaan, om hen te overtuigen van de godsdienstvrijheid in de volksdemocratieën en de Sowjet-Unie.

Volgens de „Volksstimme" zullen zij tevens trachten te wijzen, dat het katholieke congres, indien het vrede ... zich bij de onder communistische leiding staande „Oostenrijkse vredesraad" zou aansluiten.

KWETAL, DE BREINBAAS



Tom Poes met open mond stond toe te kijken, daalde er
nde gestalte uit de schoorsteen omlaag. Het was het oude
-zonder-naam, die hem vuil, maar vriendelijk begroette.
„We kennen elkaar al, geloof ik," zei het ventje. „Erg toe-
ik u hier weer ontmoet. Ik ontdekte toevallig, dat er een
vorming van xylogoon in dit bouwsel had plaats gegre-
kon niet nalaten er even naar te kijken."
ar, hoe komt u hier binnen?" vroeg Tom Poes. „En hoe
uit de gevangenis? U was toch gearresteerd toen ik u het
g?"
et niet, wat u met die moeilijke woorden bedoelt!" zei het
tje bezorgd. „Mijn denkraam is maar klein, moet u weten.
n die boze heer met die glimmende knopen van een bijzon-
aal-legering...."
olitieagent, bedoelt u zeker!" zei Tom Poes.
an wel!" vervolgde de grijsaard. „Toen dus die politigent
opgesloten, opende ik na een tijdje de deur met een eenvou-
el ionen-preparaat, dat ik altijd bij me heb. Dat is handig
wanneer men voor een hindernis staat, weet u? Nu en toen kwam ik op weg naar mijn werkplaats hierlangs en ontdekte die prachtige xylogoon-formatie!"

„Ja, ja!" zei Tom Poes ongeduldig, „u bent een vreemd iemand, moet ik zeggen. Het is niet netjes om zo maar iemand's huis binnen te dringen, zelfs niet voor een xylofoon-formatie. Maar nu u er toch bent, kunt u wel thee blijven drinken, als u eerst uw handen even wast."

Heer Bommel intussen, had het steeds warmer gekregen onder de vragen, die de professoren hem stelden en hij zocht koortsachtig naar een manier om weg te komen.

„U bent zich zeker wel bewust van het feit, dat deze formule de wet van Newton volkomen omverwerpt, nietwaar?" vroeg een der professoren hem.

„Zeker!" zei heer Bommel. „Gewoon omverwerpen, is mijn stelregel. Geen half werk, is mijn stelregel. Dat heeft mijn goede vader mij altijd voorgehouden en daar houd ik mij aan. Maar nu moet ik gaan. Tot ziens!"

---

torm voor het voetlicht

mooie plannen beloven opbloeiend toneelleven

**n reeds enkele dagen hier en heb die tijd nuttig kunnen be-
m mij te orienteren en op de hoogte te stellen van de moge-
n die hier liggen", aldus Paul Storm, die hier onder auspi-
de Sticusa en na 2½ jaar lang — en met succes — gewerkt
n in Suriname thans Curaçao als „Buhne" heeft gekregen.**

torm is een prettige en
verteller die met veel
rendheid en enthousias-
rk gaat. Aantrekkelijk is
een typisch Curaçaose
en als het kan in de
al — voor het voetlicht
en, aldus de mening van
orm. In Paramaribo is
„Grom tapoe na a hasi-
de aardbol is een paar-
t) gelukt, waarom hier
, hoewel hij zich niet
de dat de problemen hier
nders lagen.
et heeft de heer Paul
gehad met de Experie-
groep, de toneelafde-
ke ressorteert onder het
e Centrum Curaçao, met
oep zal uit een selectie
worden opgevoerd het
uk „L'invitation au cha-
n Jean Ouilh en vertaald
Nederlands „Gasten op
steel". De Toneelvereni-
Emmastad" beraadslaagt
r een bepaald stuk, dat
reerd wordt door Paul

Voorts is de heer Storm voornemens om op scholen lezingen te houden over toneelkunst, voordrachten, proza en poezie, bespreking toneel-literatuur enz.

Belangrijk voor Curaçao is, dat Paul Storm les zal geven in regie. Deze cursus geschiedt in clubverband en zal ongeveer zes maanden duren.

Paul Storm hoopte dat er dan geschikt materiaal zal overblijven om de zaken hier te kunnen voortzetten. De drie besten hieruit zullen een een-acter moeten regisseren en hun krachten daarop beproeven.

Het worden geen gezellige avondjes, er moet hard worden aangepakt, men dient doorzettingsvermogen, liefde voor het toneel en de mensen en niet talent alléén te hebben.

Zo is er Dinsdagavond in de Sociedad Bolivariana een bijeenkomst belegd.

Op deze bijeenkomst zal Paul Storm uitvoerig op zijn plannen terugkomen en tevens zal er dan op die avond gelegenheid zijn voor belangstellenden zich op te geven voor de regie-cursus. Uiteraard zal wellicht het aantal groot zijn, maar ook hier kan gezegd worden, dat velen zich wel geroepen zullen voelen, doch dat slechts weinigen zullen uitverkoren zijn.

De diverse personen die zich voor de cursus opgeven, zullen worden getest, zodat met een kleinere groep kan worden gestart. Het voordeel immers is dat men in een korte tijd met een kleine serieuze groep meer opschiet dan met een grote groep. Als men niet serieus te werk gaat, kan men het beter laten, aldus Paul Storm.

Men denke niet dat men na die cursus een volleerd regisseur is, verre van dat.

De eisen die aan een beroepsregisseur gesteld worden zijn niet gering, hij moet op de hoogte zijn van schilderen, architectuur, ballet, muziek, talen, men moet 10 jaar hebben gespeeld, men moet de toneelschool hebben doorlopen en op de hoogte zijn van de wereld litteratuur op toneelgebied.

Paul Storm vertelde nog over zijn Surinaamse ervaring, hoe hij in het begin alles had opgebouwd, zoals decor-tekening, hoe hij 2½ jaar geleden in Paramaribo was gearriveerd met de eigenaardige opdracht de Europese cultuur te brengen in de ruimste zin van het woord. Paul Storm heeft het volkstoneel dusdanig gestimuleerd dat Paramaribo het afgelopen jaar wel tien premieres heeft beleefd.

Paul Storm richtte de schouwburg in, maakte de mensen bekend met de verlichtingstechniek, leerde hoe een toneelstuk gezet wordt, studeerde in, kortom, verrichte dankbaar en succesvol werk.

Moge hij op ons eiland dezelfde medewerking en het grote succes ondervinden welke hem deelachtig waren in Suriname.

Oefening "Ardent"

Nederlandse piloten verrasten de verdediging

's-Gravenhage. — Zaterdag begon in Engeland de luchtverdedigingsoefening „Ardent". Het verloop van de oefening bracht mee, dat de Nederlandse Thunderjets op het laatste moment voor de start een ander doel in Engeland voor aanval toegewezen kregen zonder gelegenheid de detailkansen te bestuderen.

Niettemin vonden de vliegers het doel en traden zo verrassend op, dat zij pas boven de plaats, waar zij de aanval moesten uitvoeren, door vliegtuigen van de tegenpartij onderschept werden, hetgeen niet meer kon verhinderen, dat zij de opdracht uitvoerden.

Van de zijde van het opperbevel der geallieerde strijdkrachten in centraal Europa en andere geallieerde instanties kwamen bij de Nederlandse luchtmacht telegrammen binnen met uitingen van waardering.

HEEFT ER GENOEG VAN

Amsterdam. — Mr dr Benno J. Stokvis heeft Dinsdag ter kennis van het bestuur van de Communistische Partij Nederland gebracht, dat hij voor het lidmaatschap der partij bedankt. Hij was van 1946 af lid van de C.P.N.-fractie in de Tweede Kamer.

Noodlijdende oud-verpleegsters

Haarlem. — Binnenkort zal een beroep worden gedaan op het hele Nederlandse volk om te helpen de nood van een aantal oud-verpleegsters, die niet meer kunnen werken en zonder pensioen vaak in ellendige omstandigheden haar oude dag slijten, te lenigen. Prins Beatrix tekende een prijsvraag met medewerking van enige vriendinnen. De bedoeling is 600 oud-verpleegsters te helpen aan een jaarinkomen van Nf 1200.

Nieuwe trams voor den Haag

's-Gravenhage. — De Hagenaars werden gisteren verblijd met de indienststelling van de eerste zeven der 22 Amerikaanse „P.C.C." cars, die dringend noodzakelijk waren ter vervanging van een aantal electrische trams, die niet veel meer dan historische waarde hebben en reeds sedert 1907 meerijden.

ARUBA

UITSLAG VOETBALWEDSTRIJDEN

Zaterdag: RCA — Bubali 7—0; Arsenal — La Fama 4—1.

Zondag: Mariniers 3 — Bubali 2 2—1; Aruba Jr. — Jong Aruba 4—1.

SURINAME

POS NAAR SURINAME

's-Gravenhage — De Vertegenwoordiger van Suriname in Nederland, Dr A. Pos, zal Vrijdag as. voor besprekingen naar Paramaribo vertrekken.

SPORT

YANKEES KAMPIOEN

New York — Het world-series-tweekamp om het kampioenschap van Amerika baseball en officieus tevens het wereldkampioenschap is gewonnen door de Yankees uit New York. In de zevende en laatste wedstrijd wonnen zij met 4—2 van de Brooklyn Dodgers.

De totaal uitslag was vier partijen voor de Yankees en drie voor de Dodgers.

WIJ ONTVINGEN

Van de drukkerij „De Curaçaose Courant N.V." ontvingen wij een practische en smaakvol uitgevoerd aantekenboekje, waarvan de bladen „per bloc" kunnen worden verwisseld.

Het is prima vakwerk, de Curaçaosche Courant waardig en dit boekje legt getuigenis af van de prettige relaties die wij met de Theaterstraatbewoners onderhouden.

FOCUS 19

Wij ontvingen de 19-de aflevering van „Focus" met een vervolgverhaal op de camera's, die kleiner dan kleinbeeld moeten leveren. Bij de bespreking van Focus 18 hebben wij er onze mening over gezegd en bij het lezen van het vervolg kunnen wij er niet op terug komen. Al die lucifer-toestelletjes zijn wel heel aardig, maar het levert geen waar foto genot.

Zij die belangstelling hebben om zelf een reflex camera te bouwen vinden een uitvoerig beschrijving in dit nummer om dit karwei ter hand te nemen.

Voorts vragen wij aandacht voor een Nederlandse vinding, n.l. een Veldstri-lens, deze maakt het mogelijk dat het matglasbeeld op Uw reflex ook in de hoeken de maximale verlichting krijgt, de Franse industrie komt uit met iets dat vroeger nog een wensdroom was, n.l. een reflex 6 x 6 met verwisselbare optiek (telelens).

„Analyse der platen" en „Breken en Bouwen" vormen de leerzame rubrieken in dit met zorg samengesteld foto-tijdschrift.

Van de Boekenplank

Van de N.V. Wereldbibliotheek uitgeverij te Amsterdam ontvingen wij een aantal fraaie populaire en niet dure uitgaven.

„Koninklijke woorden" is een boekje, waarin de woorden van H.M. Koningin Juliana staan afgedrukt welke door Haar zijn gesproken tijdens Haar laatst bezoek aan de VS en Canada. Het is een goede gedachte geweest om de verschillende toespraken te bundelen, want de woorden hebben het gevoelen van geheel het Nederlands volk vertolkt op een wijze, zoals destijds Koningin Wilhelmina dit tijdens de laatste wereldoorlog heeft gedaan.

In de Klassieke Galerij zijn verschenen „Uit het groot liedboeck" van Gerbrand Adriaensz Bredere, „De vrede" van Aristophanes en „De nieuwe zeestraat" van Constatijn Huygens.

Practische boekjes die de Nederlandse litteratuur en de klassieke werken uit de oudheid tot onderwerp hebben om niet een terzake kundige inleiding deze ook onder ons volk te brengen. Het zijn populaire uitgaven, die laag geprijsd zijn en zeker de nodige aandacht verdienen.

Mr. R. Mees schreef een wetenschappelijke verhandeling over „De moraal in het handelsleven", een werkje, dat zeker zal boeien vanwege zijn heldere betoogtrant en nobele gedachten.

Staten van de Nederlandse Antillen

AANVULLENDE AGENDA

voor de Openbare Vergadering op DONDERDAG, de 9de October 1952, des avonds 8.30 uur.

8. Brief van de Gezaghebber van Aruba aan de Gezaghebber van de Bovenwindse Eilanden i.v.m. werkgelegenheid op Aruba.

De wnd. Griffier,

F. D. van Grieken.



AGENDA

WEST-END: „The Mob" 19 uur; „Pirates of the high seas" 21 uur.

CINELANDIA: „Southside 1—1000" 19 en 21 uur.

ROXY: „The adventures of Tom Sawyer" 19 en 21 uur.

JPF-CLUB: Canasta-avond 20 uur.

VOETBAL: B-klasse Uniao Portuges 1 — Jong Colombia 1 19 uur; A-klasse Sithoc 1 — P.S.V. 1 20.45 uur (Stadion).

APOTHEKEN: De weekdiensten der Apotheken worden waargenomen door: Botica Excelsior, Heerenstraat 4, tel. 2004 en Botica del Pueblo, Breedestraat 82 (O), tel. 3718.

WIT- GELE KRUIS: De nacht- en Zondag dienst der verpleegsters worden waargenomen door Zuster Breukers, De Ruyterkade 53, tel. 2254.

Voor Kantooruren: 8 — 12 en 15 — 18 uur: bellen Marktstraat 1, tel. 1836.

Buiten kantooruren: voor spoed: 3773

SCHEEPSREPARATIE C.P.N.: Wachtdienst heer P. Haienius, van 7 — 15 uur, tel. 1758.

OPENSTELLING TELEGRAAFKANTOREN:
Kantoor Hato: werkdagen van 07.00 — 18.45.
Kantoor Handelskade 6, werkdagen van 07.00 — 19.45.
Kantoor Wilhelminaplein (CWZ-gebouw) dagelijks dag en nacht

CUROM

Woensdag: 17.30 Muzikale kinderuitzending in het Papiament; 17.50 Gramofoonplaten; 18.05 Cumpleanos Feliz; 18.15 Dinermuziek; 18.45 Nieuws; 19.00 Uitzending in het Papiament; 19.30 Wat de handel biedt; 20.30 „The Voice of the Windward Islands"; 21.00 Conjunto-avond; 21.45 Nieuws; 21.55 Kalender; 22.00 Reclame en plaat; 22.30 Sluiting.

P.C.J.

Woensdag: 19.00 Nieuws; 19.10 Oude bekenden door de Ramblers; 19.14 Nederlandse Kroniek; 19.22 Metropole Orkest olv. Dolf v.d. Linden; 19.48 „Het is maar een weet"; **20.08 West-Indische rubriek** met o.a. Caraibisch commentaar; 20.38 Spaanse volksliederen; 20.49 Catholica; 20.55 Avondgebed: Ds W. Fijn van Draat; 20.58 Sluiting.

AVROS

Woensdag: 17.00 Vertelling voor kinderen; 17.10 Jazz-praatjes door J. Samson; 17.40 Voor de Jarigen op de Antillen; 18.00 De Regering spreekt; 18.20 Hawaian muziek; 18.40 Nieuws; 19.00 Advertenties; 19.10 Klassiek Concert; 20.55 Nieuws en Sluiting.

EMMASTAD

Telegram Afdeling:

Kantoor open: 05.30 — 01.30 uur, tel. 2307
B. J. Lubbers 01.30 — 05.30 uur, tel. 2928.

Personeel Afdeling:

Woensdag, 8 Oct. 12.00 uur tot en met Zaterdag, 11 Oct. 12.00 uur J. v.d. Oever, Valkenweg 18 J.D., tel. 4436; b.g.g. nadere inl. tel. 2400.

Materialen Afdeling: M. G. Everts Hotel, Kamer no. 53, tel. 2844.

C.S.M.

Rederij: F. R. v. Rosevelt, tel. 2440.

Scheepsagentschap: 08.00 — 23.00 uur kantoor, tel. 2458—2551; 18.00 — 19.00 uur J. H. Allebe, tel. 2099; 23.00 — 08.00 uur.

Dok Afdeling:

8 Oct. van 16.30 — 1.00 uur, tel. 2276; van 1.00 — 7.30 uur G. Kreffer, tel. 3128.



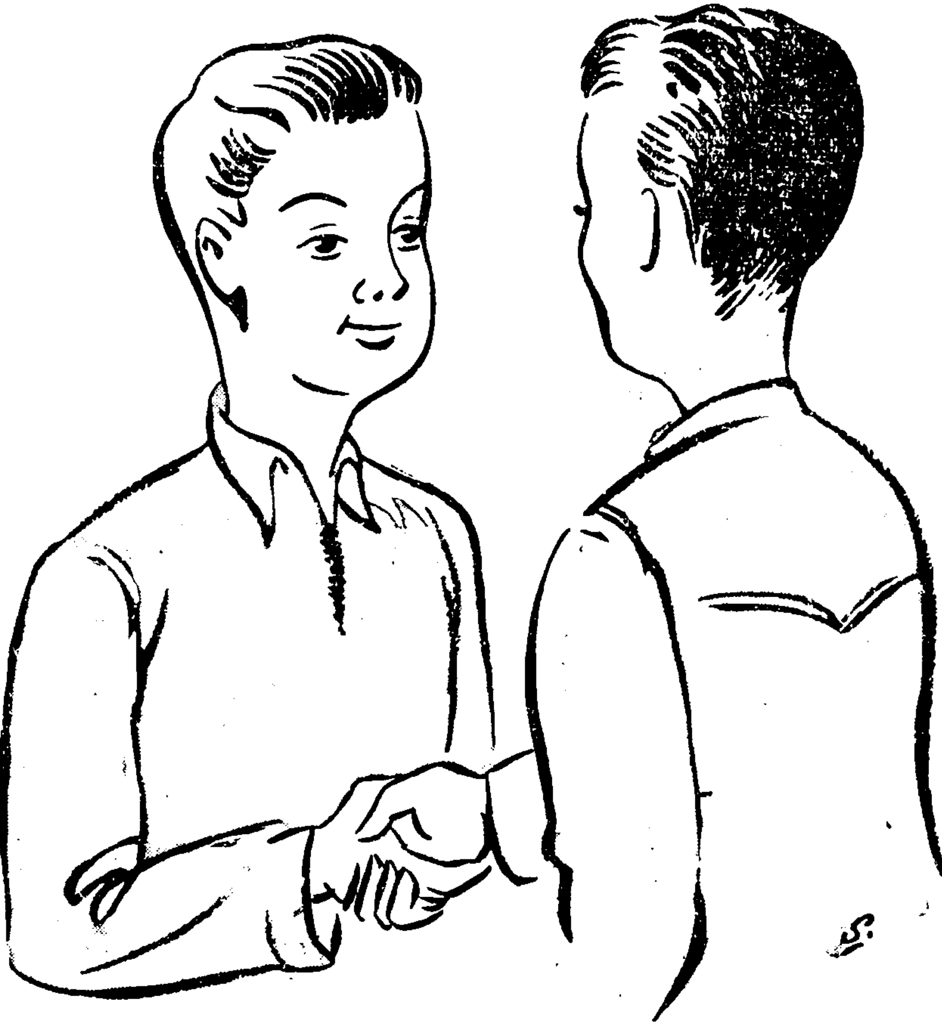
AMIGOE VAN DE JEUGD



Henkie herstelt het evenwicht

Henkie Bosmans kon Jan Brakels niet luchten of zien.
Waarom niet?
Tja, dat zat zo. Jantje Brakels was 'n pienter ventje van de zesde, niet zo erg sterk van gestel, een pietsie bleekzuchtig, maar met een stel hersens waaraan Henkie Bosmans, die voor het tweede jaar in de zesde zat, op geen stukken na kon tippen. Jantje hoefde zich nergens voor in te spannen. Terwijl Henkie zat te zuchten en te zweten over zijn sommen en zijn opstelletjes, werkte Jantje zijn opgaven spelenderwijs af. En het ergste was: hij deed het ook altijd goed, terwijl Henkie's werk, trots alle moeite en inspanning, altijd een onvoldoende boekte.

En dat kon Henkie niet velen. Drommels nog aan toe, hij was toch zeker verreweg de „sterkste" van de klas? Er was niemand die hem de baas kon in het ver- en hoogspringen en hardlopen. Hij zwom als een rat en dook als een otter. Maar ja, die sommen, die opstellen..
Was het een wonder, dat Henkie er op uit was om Jan bij de eerste de beste gelegenheid een hak te zetten? Ja, maar hoe? Henkie wachtte op een goeie gelegenheid en die kwam op zekere dag.



Jan was ziek geworden. Niet zo heel erg, maar gezien zijn zwak gestel moest hij toch onder de wol blijven en dat zo kort voor de overgangsexamens! Dat zag er niet zo best uit, maar Henkie was in zijn nopjes.
Lekker, dacht hij. Het kon niet beter. Als het nu maar lang genoeg duurde.... Nee, dat was helemaal niet aardig van Henkie, natuurlijk niet, maar een beetje jongensachtig menselijk was het toch ook weer wel. En daar Henkie vlak in de buurt woonde, riep de meester van de klas Henkie op zekere dag bij zich en zei: „Luister eens, Henkie, je weet dat Jan ziek is en je woont zowat vlak naast hem. Wil je iets voor hem doen?"
„Jawel, meneer," zei Henkie.
„Kijk eens, ik heb hier verschillende opgaven. Ik zal je iedere dag zo'n stelletje meegeven en die breng je dan even bij Jan. Die kan hij dan zoetjesaan uitwerken, zodat hij klaar komt voor de examens. Misschien kun je er samen aan werken. Je kunt er alleen maar baat bij hebben. Praat er eens over met je moeder."
„Jawel, meneer," zei Henkie. En hij stopte de velletjes papier zorgvuldig in zijn schooltas. En toen de meester de volgende dag aan Henkie vroeg of alles in orde was, beweerde Henkie met een stalen gezicht, dat er geen vuiltje aan de lucht was. Maar dat was het wel. Want de velletjes stapelden zich op in de boekentas van Henkie en Henkie ging iedere dag onverstoorbaar door met het voor de gek houden van de meester, van Jan en.. van zichzelf.
Of hij geen gewetenswroeging had? Nou, een beetje wel. Soms een beetje erg veel zelfs. Maar hoe gaat het, als je de eerste stap gezet hebt op het hellende vlak? Je liegt om bedrog te bemantelen en je bedriegt om die leugen weer te bedekken, enzovoort. Je raakt van de wal in de sloot en de wanden zijn erg steil en glibberig, zodat je er niet zo makkelijk uit kunt klauteren. Zo was het ook met Henkie. Een week voor de examens kwam Jan terug op school en tot zijn verwondering zag de meester, dat Jan aardig wat achteruit was gegaan. Die ziekte, dacht de meester, schijnt hem toch wel erg aangepakt te hebben. Het zal Jan niet meevallen met die examens.
„Jan," zei hij, „je moet die opgaven nog eens goed doorkijken, jongen."
Jan keek verwonderd op, maar zei niets. Henkie zat op gloeiende kolen.
„Vooral die twee laatste, die ik met Bosmans heb meegegeven", vervolgde de meester, „die zijn van veel belang." Henkie zat water en bloed te zweten, maar de bom scheen nog niet te moeten barsten.
Na schooltijd klampte Jan de jongen aan en Henkie gaf hem een heel stel velletjes, die hij zorgvuldig in zijn tas had bewaard.
„Ik was het vergeten je die te brengen, gisteren," stamelde Henkie, „maar ik wou het vanmiddag doen. Zeg alsjeblieft niks aan de meester!"
„O, dank je," zei Jan vriendelijk, „ik zal ze vanavond gauw doorwerken, hoor."
Henkie zuchtte opgelucht. Ziezo, dat was in orde. Was hij even door het oog van de naald gekropen?
Jan werkte, hard en aanhoudend. In twee dagen tijd had hij de moeilijkheden onder de knie, zo goed, dat de meester er niet meer aan dacht te informeren naar de opgaven. Maar Henkie piekerde er des te meer over. Iedere avond als hij ging slapen, moest hij denken aan Jan. Iedere keer als hij zijn tas nam, moest hij denken aan die opgaven. Op een avond schopte hij zijn stoel met tas en al omver en zei: „Dat was gemeen."

Hiermee bedoelde Henkie wat hij had willen doen, wat hij had willen bereiken met het achterhouden van die opgaven. Hij had het vertrouwen van de meester beschaamd, Jan tekort gedaan, hij had bedrog gepleegd.

En of de gevolgen waren uitgebleven of niet, dat deed niets ter zake: hij had iets gedaan wat niet door de beugel kon. Henkie noemde het zelfs bij de ware naam: iets gemeens. Henkie ging voor de spiegel staan en bekeek zichzelf totdat hij een kleur kreeg.
„Bah," zei hij, „ben jij een kerel?" En hij keerde zichzelf de rug toe en ging slapen. De volgende dag ging Henkie naar de meester. Maar toen hij er bijna was, draaide hij zich weer om en ging in zijn bank zitten. De volgende dag keek Henkie als een onweerslucht. Ja, het was niet gemakkelijk om uit de sloot te kruipen. Het was veel gemakkelijker om er in te vallen. Maar de derde dag won Henkie het van zichzelf en hij klampte de meester aan om alles te bekennen. Hij deed het eerlijk en eenvoudig.
„Was je vergeten die opgaven af te geven?" vroeg de meester verwonderd.
„Nee, meneer," zei Henkie kordaat. „Ik wilde ze niet afgeven. Ik had geweldig het land aan dat joch, ziet u, enne...."
De meester knikte en keek Henkie vriendelijk aan. Hij begreep, wat er in Henkie's hoofd omspookte en wat een ontzaglijke zelfoverwinning het de jongen moest gekost hebben om tot een dergelijke bekentennis te komen. Hier hoefde niet gepraat te worden. Hier stond een jongen, die bewust onrecht had gedaan, die bewust iets verkeerd had gedaan, maar ook een jongen die wist, dat het noodzakelijk was, dat onrecht te herstellen en zichzelf in het juiste daglicht te plaatsen. De meester sprak nog lang met Henkie Bosmans. Die dag en ook nog vele andere dagen. Henkie voelde, dat hij aan de meester een lichtbaken kreeg en toen de examens achter de rug waren en hij zowel als Jan over waren, ging Henkie naar Jan en gaf hem 'n flinke hand.
„Ik zou graag je vriend worden," zei hij. „Zou je dat goed vinden?"
„Reuze," zei Jan.

De meester zag ze staan en lachte. Ze waren als de twee schalen van een grote weegschaal. Zo verschillend in vorm en inhoud. Maar zuiver van gehalte en volkomen in evenwicht. **Daisy**

Helen Kruythoff	1	BOEK
Donald Davelaar	1	BOEK
Merle v. Eyma	1	BOEK
Joyce Perry	35	"
Edmund Perry	70	"
Hanneke v. Opstal	15	"
Marléne Bérénos	45	"
Gladys Day	95	"
R. Lopez Penha	35	"
Marie L. Capriles	40	"
Edith de Jongh	15	"
Oscar Day	30	"
Jacqueline Cras	55	"
Ineke van Opstal	15	"
Ingrid Pluym	50	"
Marlene Deira	65	"
Annie Leito	45	"
Caroline Rigaud	75	"
Marijke v. Opstal	15	"
Hertha van Sprang	15	"
Rudie Rigaud	60	"
Johannes Doest	55	"
Jan van Sprang	15	"
Pascualita Jansen	10	"
Robert Libier	35	"
Gerlinda Grep	50	"
Stanley Conquet	5	"
Bernhard Davelaar	95	"
W. Rivers	20	"
Ifna Cardoze	45	"
Roland Hernandez	10	"
Aurelio Martis	75	"
Stanley Cras	5	"
P. Perry	10	"
Elly Day	85	"
Ligia Winklaar	10	"
Paul Doest	75	"
Aart Natzijl	80	"
A. De Vecchia	10	"
Waldemar v. Eyma	85	"
Richard Doest	60	"
Humphr. Hardeveld	15	"
Carla Floridas	40	"
Céline Hendrikse	40	"
Hubert Nijman	30	"
Mildred C. King	40	"
Hildo Martina	25	"
Rodion v. Eyma	70	"
Ankie v. Roosmalen	30	"
Wim v. Roosmalen	45	"
Evelyn Panneflek	30	"
Harold v. Eyma	30	"
Iris G. Dovale	25	"
Anna Martina	10	"
Albert Davelaar	15	"
Hardy Meyers	15	"
Norman Ugueto	15	"
Stanley v. Eyma	15	"

VONKJE de vrolijke Vrijbuiter



6 Ze snelde op het meisje toe en pakte haar stevig bij de arm. „Je bent echt ondeugend geweest, Nannie!" zei ze. „Ga nu dadelijk mee naar school!" „Maar ik wil niet naar die akelige, vervelende school!" pruilde Nannie.



7 Maar hoe Nannie zich ook verzette, Vonkje ... de opdracht gekregen, haar naar school te br... en dat zou ze doen ook. „Er is helemaal geen red... bang te zijn, Nan!" zei ze. „Je zult het er wat ... vinden!"



8 Nu Vonkje zo aardig tegen haar deed, begon Nannie zich opgemonterd te voelen. Toen ze aan de school kwamen, was ze haar vrees al een beetje kwijt. Toen kwamen ze Amy Vincent tegen, die de arme Nannie begon uit te lachen.



9 „Lieve hemel! Jij bent zeker de nieuweling!" ... ze. „Je lijkt wel een vogelverschrikker met die ... bezak." Nannie liet zich dat zo maar niet zegge... greep haar hoed en klemde die over Amy's og...



10 De hoed was veel te klein voor Amy en de rand zat zo stevig om haar hoofd, dat ze hem niet af kon krijgen. „O, ik kan niks zien!" jammerde ze. „Zo, jij mormel; wie is er nu een vogelverschrikker?" hoonde Nannie.



11 Vonkje kon het niet helpen, dat ook zij om ... lachen moest. Ze had er geen erg in, dat juff... Barry er aan kwam. Amy liep tegen de onderwij... op en boos vroeg deze: „Wat is er hier aan de ha...

Wie weet raad ?

Van een van haar neven ontving Tante de vraag: „Tante Corrie verleden week had ik niet meer punten gehad, waarom had ik niet meer punten gehad?" Dat is een vraag, waar Tante raad op weet. Het was trouwens niet het enige neefje of nichtje, dat niet meer punten gehad had. Er waren er meer. De zaak zit zo:

Je liefhebbende Tante Corrie schrijft altijd, dat haar neefjes en nichtjes vóór Dinsdag, dus verleden keer vóór Dinsdag 22 September, hun oplossingen ingestuurd moeten hebben. Tante krijgt zoveel brieven, dat ze de rest van de tijd nodig heeft om, de brieven na te lezen, te loten wie gewonnen heeft en voor alle anderen punten te geven. Dan moet ze alles naar de Meneer van de krant brengen, die ook tijd nodig heeft, om het te drukken. Daarom zegt Tante altijd: vóór Dinsdag moeten de brieven er zijn, anders tellen ze niet meer mee.

Dat neefje nu, dat niet meer punten gehad had, en andere neefjes en nichtjes, die ook niet meer punten gehad hadden, waren TE LAAT. Hun brieven kwamen na Dinsdag 22 September en toen was alles al weg, naar de drukkerij, en toen kon Tante geen punten meer geven en daarom hebben ze geen punten meer gehad.

Gelukkig heeft Tante gemerkt, dat het neefje, dat dit vroeg, en anderen die te laat waren, nu wel op tijd gekomen zijn en daarom doen ze nu wel mee, en daarom krijgen ze nu wel punten.

Het spreekwoord, dat in de rebus stond was:

Een levende hond is beter dan een dode leeuw.

Wat betekent dat spreekwoord?

Bij 'n leeuw verwacht men heel wat van zijn kracht en zijn moed. Zo verwacht men ook veel van een bul van 'n jonge... als er in die jongen geen ... dan lijkt hij op een dode ... die de spot is van de and... ren. Dan gaat er veel ... van een klein ventje, d... wanten weet, dat durf... geen kleintje vervaard is ... levende hond, iemand d... zijn kracht gebruik maak... die dan ook niet zo hee... bereikt veel meer dan e... leeuw, dan iemand die zijn... ten ongebruikt laat, al ... dan ook nog zo groot.

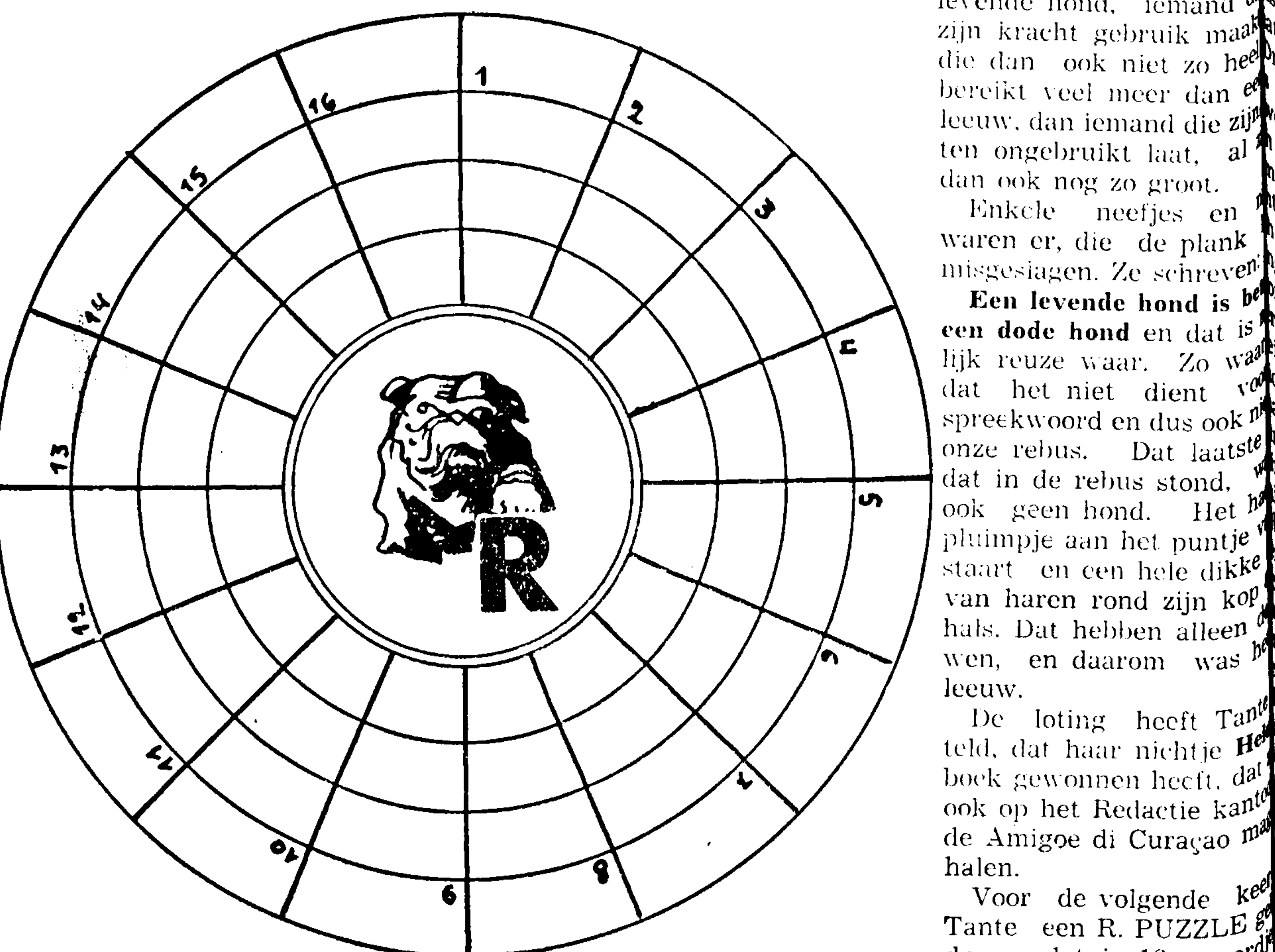
Enkele neefjes en ... waren er, die de plank ... misgeslagen. Ze schreven:

Een levende hond is be... een dode hond en dat is ... lijk reuze waar. Zo waa... dat het niet dient voo... spreekwoord en dus ook ni... onze rebus. Dat laatste ... dat in de rebus stond, ... ook geen hond. Het ha... pluimpje aan het puntje v... staart en een hele dikke ... van haren rond zijn kop ... hals. Dat hebben alleen d... wen, en daarom was he... leeuw.

De loting heeft Tante ... teld, dat haar nichtje He... boek gewonnen heeft, dat ... ook op het Redactie kant... de Amigoe di Curaçao ma... halen.

Voor de volgende kee... Tante een R. PUZZLE ge... d.w.z. dat je 16 woord... moet zoeken van 5 lette... allen eindigen met de R. ... Robbie zijn poot op heeft. ... De rest staat bij het raads... uitgelegd. Lees het maar ... goed en stuur jullie oplos... in vóór Dinsdag 21 Octob... aan je liefhebbende

Tante Corry
Amigoe di Cu...
Curaçao N.A.

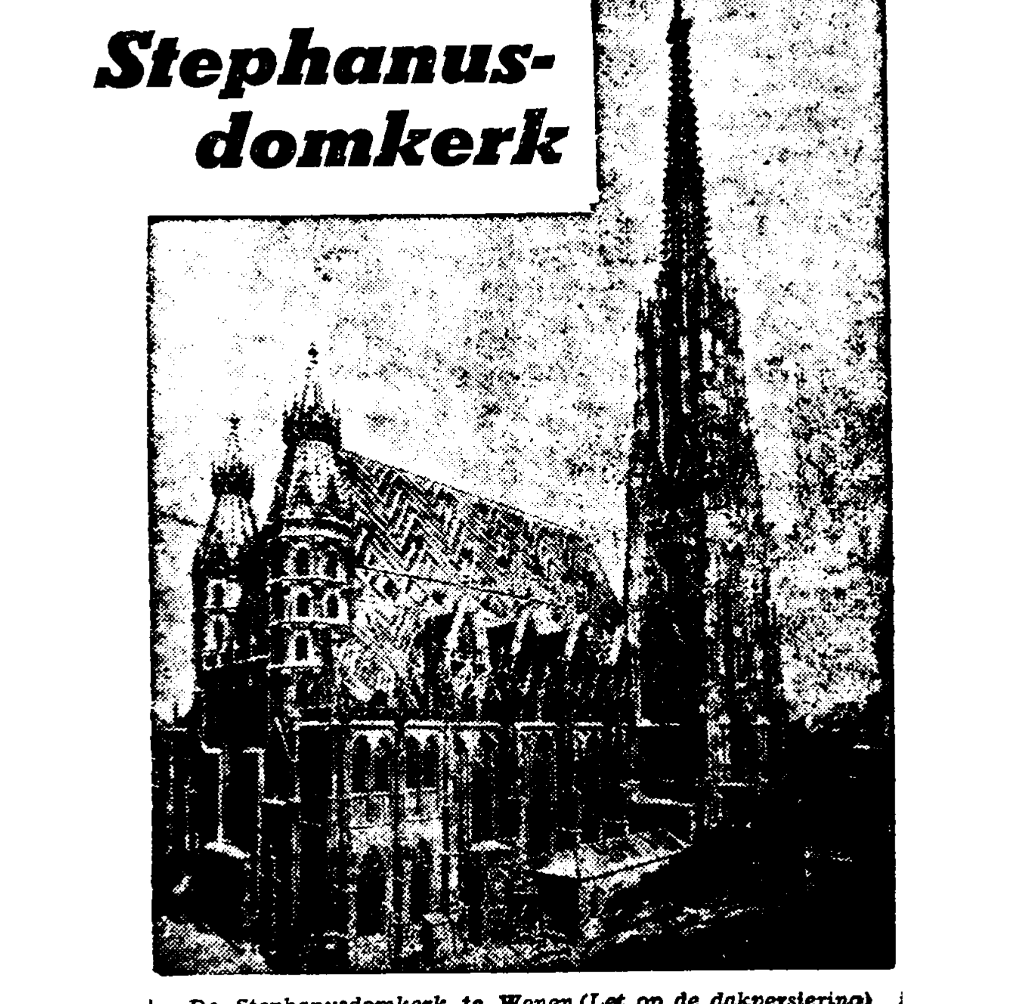


Zestien woordjes invullen die alle eindigen op r.

1. Slang
2. Bereide huid
3. Schuldige
4. Visrover
5. Uitbouw
6. Korterbij
7. Engelse stad
8. Hij die erft
9. Patiënt
10. Soort ooievaar
11. Van meer betekenis
12. Scheepsbouwer
13. Zacht
14. Maat
15. Wondvocht
16. Omlaag

Bij de juiste invulling ontstaat op de buitenste rand een spreekwoord van zestien letters.

Stephanus-domkerk



De Stephanusdomkerk te Wenen (Let op de dakversiering)

Na zeven jaar herstelwerkzaamheden zal op 27 April de inwijding en heropening plaats vinden van de beroemde Weense Stephanusdom. Het is een van de meest bekende kerken in de wereld. De toren is 136 meter hoog.

De kerk werd in 1147 ingewijd, maar zij brandde nog vóór het einde van die eeuw (in 1193) af.

In z.g. gothische stijl werd, behalve de westelijke zijgevel en de beide hoektorens, die gespaard bleven de dom opgetrokken, als een juweel, ons door de middeleeuwen achtergelaten. De bijna tienduizend kg. zware klok, die in de toren hangt, werd in 1683 gegoten uit hondertachtig stukken geschut, die op de Turken waren veroverd.

Jarenlang is er na de inwijding nog aan gewerkt. De Stephanusdom en de toren beheersen het stadsbeeld van Wenen. En het dak, dat uit duizenden geglazuurde pannen of tegels bestond, was vooral indrukwekkend. Wij zeggen hier „was", maar thans is alles weer hersteld. Tijdens de oorlog is namelijk, in de dagen van de bevrijding, in April 1945, de kerk en het dak door Duitse granaten vernield. Het middenstuk van de kerk brandde geheel uit. Dat was een droevig gezicht en met allerlei hulp is het gelukt millioenen guldens bijeen te krijgen voor de herstelwerkzaamheden. Alleen al voor het dak zijn 250.000 gekleurde (geglazuurde) pannen gebruikt. Dat geeft natuurlijk een levendig gezicht aan deze kerk. De toren is geweldig. Dat zie je wel op de foto.